

## פייננסיל הילפ' פראגראם - הסברה בקיצור

העלען העיס איז גרייט צי העלפן מיט אפער מינע וועגן צי באקמען פייננסיל הילפ' פאר די וואס האבן נישט אינשוריינס אדער אויב אינשוריינס וויל נישט באצאלן פאר אנדערע סיבוט. מען דארף וואוינין איז איינע פון דעוי קאנונטייס- רוקלאנד, ארגונג, פוטנאם, אדער וועסטשעטער. פייננסיל הילפ' קען מינען אפער זאכן פון באקמען סערוויסעס בחינט, סערוויסעס פאר וויניגער געלט, פיעמונט פלאנס, אדער הילפ' מיט אינשוריינס. אונץ פריבירן איז אויב איינער דארף האבן מעדייקל סערוויסעס זאל געלט נישט שטיין אין די וועג. איר קענט נישט ווערן דינiid קער אויר דארף האבן הילפ' פייננסיל. איר קענט אפליען פאר א דיסקאונט, נישט קיין חילוק וואס אייער אימיגראשין סטאטעס איז.

אייר דארפט אפליען צי די פראגראם אויב אויר ווילט הילפ'. צו זיין בארכטיגט פאר די פראגראם, די האכנאסע פון די אפליקאנט מוז טרעפן די פעדעראלע אָרעמאקייט פאָדערונג אונטן און איר מוז פאָרעדיקן אָפלֿאַקְאַצְיָע מיט אלע שטיצן דאקיוומענטן. די ליסט פון פאָפִירן וואס איר דארפט מיט שיקן מיט די אָפְּלִיקְצִיָּא קען מען טרעפן אויף די וועבסייט. איר קענט אויך באקמען די מיט קיין דיניגעס אָדער פֶּרֶאָגָן איר האָט און עמצעער PFS אָפְּלִיקְצִיָּא בי אונץ ריפֶּן בי 4786-786. איר קענט קאנטאקטו וועט אָרוֹיסְהָעָלְפָּן איר אין אלע טרייט.

## העלען העיס שפיטאל דיסקאונט טשארט

די טשארט וויזט די העלען העיס שפיטאלס פייננסיל הילפ' פראגראם אינקאמ ריקרייערמענטס פאר סערוויסעס בחינט אדער פאר וויניגער געלט. די העלען הייס האָספִּיטָאָל טשאריטי קער פראגראם איז באזירט אויף בי 300% פון די פעדעראלע אָרעמאקייט האכנאסע ווי באַשְׁלוֹן דורך די דעפְּאָרְטְּמָעָנְט אָוּ הָעָלָט אָוּ הָוָמָעָן סערוויסיס

### ריקרייערמענטס פאר מעדייקל סערוויסעס בחינט:

וועיגער געליך איז די משפהה	משפהה אינקאמ גלייך אדער וויניגער פון
1	\$30,120
2	\$40,880
3	\$51,640
4	\$62,400
5	\$73,160
6	\$83,920
7	\$94,680
8	\$105,440

**ריكريיערמענטס פאר % 80% דיסקאונטעד סערוויסעס:**

ווע גרויס איז די משפהה	משפהה אינקאמ גלייך אדער ווייניגער פון
1	\$33,885
2	\$45,990
3	\$58,095
4	\$70,200
5	\$82,305
6	\$94,410
7	\$106,515
8	\$118,620

פֿאָר משפחות מיט מעַר פּוֹן 8 מיטגָלִידָעַר, לֵיָג \$12,105 פֿאָר יְעֻדָּעַר נֵאָךְ מיטגָלִידַ.

**ריكريיערמענטס פאר % 60% דיסקאונטעד סערוויסעס:**

ווע גרויס איז די משפהה	משפהה אינקאמ גלייך אדער ווייניגער פון
1	\$37,650
2	\$51,100
3	\$64,550
4	\$78,000
5	\$91,450
6	\$104,900
7	\$118,350
8	\$131,800

פֿאָר משפחות מיט מעַר פּוֹן 8 מיטגָלִידָעַר, לֵיָג \$13,450 פֿאָר יְעֻדָּעַר נֵאָךְ מיטגָלִידַ.

**ריكريיערמענטס פאר % 40% דיסקאונטעד סערוויסעס:**

ווע גרויס איז די משפהה	משפהה אינקאמ גלייך אדער ווייניגער פון
1	\$41,415
2	\$56,210
3	\$71,005
4	\$85,800
5	\$100,595
6	\$115,390
7	\$130,185
8	\$144,980

פֿאָר משפחות מיט מעַר פּוֹן 8 מיטגָלִידָעַר, לֵיָג \$14,795 פֿאָר יְעֻדָּעַר נֵאָךְ מיטגָלִידַ.

## ריكريיערמענטס פאר % 20 דיסקאונטעד סערויסעס

וועיגראיס איז די משפהה	משפהה אינקאמ גלייך אדער וויניגער פון
1	\$45,180
2	\$61,320
3	\$77,460
4	\$93,600
5	\$109,740
6	\$125,880
7	\$142,020
8	\$158,160

פאר משפחות מיט מער פון 8 מיטגילדער, לייג \$16,140 פאר יעדער נאך מיטגילד.

מננטשן מיט און אינקאמס גרענסער פון די 20% דיסקאונטעד ריקרייערמענטס זונגען נישט עלייגיבל פאר דעיגראם. אויב איר קענט נישט צאלן אייער ביל און אייער אינקאמ איז גרענסער ווי די ריקרייערמענטס, קענען מיר אויפשטעלן אַ פיעמענט פלאן פאר אייך. און וועט זיין באשלאסן באזירט אויף PFS די סומע וואס איר באצאלן קוידעשליך וועט זיין געגרינדעט מיט איר דורך קאנטאקטן בארכעטונג סיבות.

אלע מעדייקלי געסעסערி סערויסעס וואס איז געטין דורך ההה איז געטין קאווערד ביי די דיסקאונטס פון אווון. דעם איז פאר סיי סערויסעס וואס מען דארף שלאפען און בליעבן אין די שפיטאל פאר אַ פאר טעג און סיי פאר סערויסעס וואס מען טיט און מען גייט נאכדעם האים. טשרגאעס פון פריוואט זאקטוארים גייט אפשר נישט זיין געקווערד. איר זאלט רעדן צי אייער פריוואט זוקטאר צי זען אויב זי געבען דיסקאונטס אדער אַ פיעמענט פלאן. איר וועט טרעפן דירעתקשינס און אַ ליסט מיט פרטימ פון פאפרין וואס איר דארפט אַראינגעבען מיט די אַפליקצייא. איר אַפליקצייא גייט ווערטן אַנגענימען גלייך און איר גייט באקיימען און ענטפער אין 30 טאג. אויב אונץ דארפן נאך אַינפירמציא, גיינען אונץ אייך ריפן. איר קענט אַפליען צי די פרגראמ ביפאָר איר האט אַן אַפָּוֹנְטֶמְעָנְט, ווען איר באקיימט סערויסעס, אדער ווען איר באקיימט אַ ביל פון ההה. איר קענט אַפליען ביז 120 טאג פון אַיִיר לעצטער טרטמענט ביי ההה. איר קענט אַפלילן אַ דִּינְיִיעֵל בַּיִּשְׂרָיִּין צי אונץ מיט אַיִיר סיבות פאר וואס, און שיקט מיט נאך פאפרין וואס איז מסביר פאָרוֹוָאָס איר זאלט יא באקיימען די הילפ. מיר דארפן באקיימען די אַפְּיָאָל 30 טאג פון ווען איר האט באקיימען די דִּינְיִיעֵל. איר קענט קייקען אויף אַונְזֶעֶר וועבסייט פאר נאך רעלפֿרָעָנסעס.

אַפליקצייאס און אַפְּילַס זאלַן ווערטן געשיקט צי:

Helen Hayes hospital  
Patient Financial Services, Building 22  
51-55 North Route 9W  
West Haverstraw, New York 10993

אויב איר דארפט הילפ סיי ווען, ריפט אונץ בי 845-786-4786.